PROLUTECH
VOUS ECLAIRER, NOTRE METIER



LTR2300 K-Light

FR Lampe torche tactique rechargeable
EN Tactical rechargeable flashlight
DE Wiederaufladbare taktische Taschenlampe
BG Тактическо акумулаторно фенерче
HR Punjiva taktička svjetiljka
DK Taktisk genopladelig lommelygte
ES Linterna táctica recargable
EE Taktikaline laetav taskulamp
FI Taktinen ladattava taskulamppu
GR Τακτικός επαναφορτιζόμενος φακός
HU Taktikai újratölthető zseblámpa
IT Torcia tattica ricaricabile
IE Flashlight oirbheartaíochta in-athluchtaithe
LV Taktiskais uzlādējamais lukturītis
LT Taktinis įkraunamas žibintuvėlis
MT Flashlight tattika rikarikabbli
NL Tactische oplaadbare zaklamp
PL Taktyczna latarka akumulatorowa
PT Taktyczna latarka akumulatorowa
CZ Taktická dobíjecí svítilna
RO Lanternă tactică reîncărcabilă
SK Taktická dobíjacia baterka
SI Taktična svetilka za polnjenje
SE Taktisk uppladdningsbar ficklampa

10-2024

Prolutech
31 allée des Thomasses
74540 Alby-sur-Chéran
France

+33 (4) 50 46 80 81
info@prolutech.com
www.prolutech.com

FR

- Nom du modèle : LTR2300 K-Light
- Flux lumineux Ultra-low 17 lm Turbo 2300 lm
- Alimentation : Batterie 1*18650 li-ion, 3200 mAh rechargeable
- Poids 55g sans batterie
- Dimensions en mm 107x24.5 mm
- Résistance aux chocs : 2 mètres
- Portée 200 mètres
- Résistance à l'eau : IPX8

Modes, flux lumineux en lumens, temps de fonctionnement :
- Turbo 2300lm ; 1.5h
- Fort 700lm ; 4.5h
- Moyen 300lm ; 10h
- Bas 125lm ; 25h
- Ultra bas 17lm ; 138h
- Stroboscope / SOS : 2300lm

CONTENU DE L'EMBALLAGE
- 1 lampe torche LTR2300 rechargeable avec batterie 18650 Li-ion avec indicateur de charge.
- 1 câble de chargement.
- Prise secteur non-incluse. 2 joints toriques.

MODE D'EXPLOITATION

Mise en service

Pour allumer votre lampe torche, deux options sont possibles :
Option 1 : Appuyez et maintenez le bouton enfoncé pour accéder au mode turbo. Relâchez, la lampe s'éteint.
Option 2 : Appuyez rapidement sur le bouton, votre lampe s'allume sur le dernier mode utilisé. Appuyez ensuite pour faire défiler les différents modes. (Dans l'ordre : ultra-bas, bas, moyen, fort et turbo).
Les modes stroboscopique, SOS ou gyrophare : Peu importe si la lampe est éteinte ou allumée, appuyez deux fois de manière consécutive pour activer le mode «stroboscopique», et deux fois pour faire tourner les modes stroboscopique, SOS ou gyrophare. Appuyez une seule fois pour revenir sur les modes classiques. Pour éteindre complètement la lampe, pressez le bouton pendant 0,5 sec.
Verrouillage : Pour verrouiller votre lampe, appuyez trois fois quand la lampe est éteinte. La LED va clignoter 3 fois. Pour déverrouiller, refaire le même procédé. La LED ne clignotera qu'une seule fois.
Avertissement pour batterie basse : Lorsque la batterie atteint 10%, seul les modes Bas et Ultra-bas sont disponibles. Il faut donc charger ou remplacer la batterie

Processus de chargement

Branchez le câble de chargement USB directement sur la batterie. Insérez le connecteur USB dans un chargeur adapté. L'état de charge est indiqué par une LED rouge.
La charge est complète quand la LED devient bleue. Chargez la lampe avant la première utilisation !

ATTENTION !
Faites attention au sens de la batterie ! Insérer le côté anodique (+) vers la tête de la lampe. Veuillez à retirer la batterie si vous n'utilisez pas la lampe durant une longue durée. Afin d'éviter les lésions oculaires, ne jamais regarder directement dans le faisceau lumineux ou ne jamais éclairer des personnes dans le visage. Si cela se produit de manière prolongée, la part de lumière bleue peut causer un risque pour la rétine.

GARANTIE ET SERVICES
Ne pas ouvrir ou modifier le produit ! Les réparations ne doivent être effectuées que par le fabricant ou par un technicien chargé de ce travail par le fabricant ou par une personne qualifiée.
Détails de la garantie
• 15 jours de remplacement gratuit : Le distributeur remplacera gratuitement la lampe dans les 15 jours si un défaut de fabrication est constaté ou si le problème survient malgré une utilisation normale de la lampe.
• 3 ans de réparage gratuit : Nous proposons de réparer gratuitement la lampe dans les 3 années suivant son achat si un problème survient malgré une utilisation normale de la lampe.
• La lampe est réparable à vie. Nous l'examinerons et vous proposerons un devis avec le prix des pièces détachées et de la main d'oeuvre.
• La garantie ne couvre pas les dommages ou problèmes liés à : L'usure normale de la lampe, une utilisation anormale, une fuite de la batterie.

FIN DE VIE ET RECYCLAGE DE LA LAMPE
Ne jetez pas le produit ou les piles avec les ordures ménagères.
Conformément à la législation, rendez-vous dans un point de collecte, ou dans votre déchetterie locale pour jeter le produit en fin de vie. Pensez au tri : éliminez l'emballage par type.

DE

- Modellname: LTR2300 K-Light
- Lichtstrom Ultra-low 17 lm Turbo 2300 lm.
- Stromversorgung: 1*18650 Li-Ionen-Akku, 3200 mAh wiederaufladbar.
- Gewicht 55g ohne Akku
- Abmessungen in mm 107x24.5 mm
- Stoßfestigkeit: 2 m
- Reichweite: 200 m
- Wasserbeständigkeit: IPX8

Modi, Lichtstrom in Lumen, Betriebszeit :
- Turbo 2300lm; 1.5h
- Stark 700lm; 4.5h
- Mittel 300lm; 10h
- Niedrig 125lm; 25h
- Ultra niedrig 17lm; 138h
- Stroboskop / SOS: 2300lm

VERPACKUNGSINHALT
- 1 wiederaufladbare Taschenlampe LTR2300 mit 18650 Li-Ionen-Akku mit Ladeanzeige.
- 1 Ladekabel.
- Netzstecker nicht im Lieferumfang enthalten. 2 O-Ringe.

Betriebsanleitung
Inbetriebnahme
Um Ihre Taschenlampe einzuschalten, stehen Ihnen zwei Optionen zur Verfügung:
Option 1: Halten Sie die Taste gedrückt, um den Turbomodus zu aktivieren. Lassen Sie los, die Lampe schaltet sich aus.
Option 2: Drücken Sie kurz die Taste, Ihre Lampe schaltet sich im zuletzt verwendeten Modus ein. Drücken Sie dann, um durch die verschiedenen Modi zu blättern (in folgender Reihenfolge: ultra-niedrig, niedrig, mittel, hoch und turbo).
Die Stroboskop-, SOS- oder Blitzmodus: Egal, ob die Lampe aus oder eingeschaltet ist, drücken Sie zweimal hintereinander, um den „Stroboskop"-Modus zu aktivieren, und zweimal, um zwischen den Stroboskop-, SOS- oder Blitzmodi zu wechseln. Drücken Sie einmal, um zu den klassischen Modi zurückzukehren. Um die Lampe vollständig auszuschalten, halten Sie die Taste 0,5 Sekunden lang gedrückt.
Sperre: Um Ihre Lampe zu sperren, drücken Sie dreimal, wenn die Lampe ausgeschaltet ist. Die LED blinkt dreimal. Um sie zu entsperren, wiederholen Sie denselben Vorgang. Die LED blinkt nur einmal.
Warnung bei niedrigem Batteriestand: Wenn die Batterie 10 % erreicht, sind nur die Modi niedrig und ultra-niedrig verfügbar. Laden oder ersetzen Sie daher die Batterie.
Ladevorgang
Schließen Sie das USB-Ladekabel direkt an die Batterie an. Stecken Sie den USB-Stecker in ein geeignetes Ladegerät. Der Ladezustand wird durch eine rote LED angezeigt.
Der Ladevorgang ist abgeschlossen, wenn die LED blau leuchtet. Laden Sie die Lampe vor der ersten Benutzung auf!

VORSICHT!
Achten Sie auf die Polung der Batterie! Setzen Sie die anodische Seite (+) zur Lampenoberseite ein. Entfernen Sie die Batterie, wenn Sie die Lampe längere Zeit nicht benutzen. Um Augenschäden zu vermeiden, schauen Sie niemals direkt in den Lichtstrahl oder leuchten Sie niemals Personen ins Gesicht. Bei längerer Exposition kann der Blauanteil ein Risiko für die Netzhaut darstellen.

GARANTIE UND SERVICE
Öffnen oder verändern Sie das Produkt nicht! Reparaturen dürfen nur vom Hersteller oder von einem vom Hersteller autorisierten Techniker oder einer qualifizierten Person durchgeführt werden.
Garantiebedingungen:
• 15 Tage kostenloser Austausch: Der Händler ersetzt die Lampe innerhalb von 15 Tagen kostenlos, wenn ein Herstellungsfehler festgestellt wird oder das Problem bei normaler Nutzung auftritt.
• 3 Jahre kostenlose Reparatur: Wir bieten an, die Lampe innerhalb von 3 Jahren nach dem Kauf kostenlos zu reparieren, wenn ein Problem bei normaler Nutzung auftritt.
• Die Lampe ist ein Leben lang reparierbar. Wir prüfen sie und unterbreiten Ihnen ein Angebot mit den Kosten für Ersatzteile und Arbeitszeit.
• Die Garantie deckt keine Schäden oder Probleme ab, die auf: normalen Verschleiß der Lampe, abnormalen Gebrauch oder Batterieleckage zurückzuführen sind.

ENDE DER NUTZUNG UND RECYCLING DER LAMPE
Werfen Sie das Produkt oder die Batterien nicht mit dem Haushaltsmüll weg.
Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer gemäß den gesetzlichen Bestimmungen an einer Sammelstelle oder in Ihrer örtlichen Müllsammelstelle. Denken Sie an die Mülltrennung: Entsorgen Sie die Verpackung nach Art.

BU

- Име на модела: LTR2300 K-Light
- Светлинен поток Ултранисък 17 lm Турбо 2300 lm
- Захранване: 1*18650 литиево-йонна, 3200 mAh акумулаторна батерия
- Тегло 55 g без батерията
- Размери в мм 107x24,5 мм
- Устойчивост на удари: 2 метра
- Обхват: 200 метра
- Водоустойчивост: IPX8

Режими, светлинен поток, време за работа :
- Turbo 2300lm; 1,5 ч.
- Висок 700lm; 4,5h
- Среден 300lm; 10h
- Нисък 125lm; 25h
- Ултранисък 17lm; 138h
- Стробоскоп / SOS: 2300lm

СЪДЪРЖАНИЕ НА ОПАКОВКАТА
- 1 акумулаторно фенерче LTR2300 с литиево-йонна батерия 18650 с индикатор за зареждане.
- 1 кабел за зареждане.
- Щепселът за електрическата мрежа не е включен в комплекта. 2 о-пръстена.

РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ
Пускане в експлоатация
За да включите вашата фенерче, имате две опции:
Опция 1: Задръжте бутона натиснат, за да активирате турбо режим. Отпуснете, фенерчето ще се изключи.
Опция 2: Натиснете бързо бутона, вашето фенерче ще се включи в последно използвания режим. След това натискайте, за да превключвате между различните режими (в реда: ултра-нисък, нисък, среден, висок и турбо).
Режими стробоскоп, SOS или мигача: Независимо дали фенерчето е изключено или включено, натиснете два пъти последователно, за да активирате режим „стробоскоп“, и два пъти, за да преминете през режимите стробоскоп, SOS или мигач. Натиснете веднъж, за да се върнете към класическите режими. За да изключите напълно фенерчето, натиснете бутона за 0,5 секунди.
Заключване: За да заключите вашето фенерче, натиснете три пъти, когато фенерчето е изключено. LED светлината ще мига 3 пъти. За да отключите, повторете същата процедура. LED светлината ще мига само веднъж.
Предупреждение за ниско ниво на батерията: Когато батерията достигне 10%, налични са само режимите Нисък и Ултра-нисък. Следователно е необходимо да заредите или замените батерията.
Процес на зареждане
Свържете USB зарядния кабел директно към батерията. Включете USB конектора в подходящ зарядно устройство. Състоянието на зареждане се показва с червена LED светлина.
Зареждането е завършено, когато LED светлината стане синя. Заредете фенерчето преди първата употреба!

ВНИМАНИЕ!
Внимавайте с поляритета на батерията! Поставете анодната (+) страна към главата на фенерчето. Моля, извадете батерията, ако не използвате фенерчето за дълъг период от време. За да избегнете увреждане на очите, никога не гледайте директно в светлинния лъч и не осветявайте хора в лицето. Ако това се случи продължително, синята светлина може да представлява риск за ретината.

ГАРАНЦИЯ И УСЛУГИ
Не отваряйте или променяйте продукта! Ремонтите трябва да се извършват само от производителя или от техник, упълномощен от производителя, или от квалифицирана личност.
Детайли за гаранцията:
• 15 дни безплатна замяна: Дистрибуторът ще замени безплатно фенерчето в рамките на 15 дни, ако се установи производствен дефект или проблемът възникне при нормална употреба на фенерчето.
• 3 години безплатен ремонт: Ние предлагаме безплатен ремонт на фенерчето в рамките на 3 години след покупката, ако възникне проблем при нормална употреба.
• Фенерчето може да бъде ремонтирано за цял живот. Ние ще го проверим и ще ви предложим оферта с цените на резервните части и труда.
• Гаранцията не покрива повреди или проблеми, свързани с: нормално износване на фенерчето, ненормална употреба или теч на батерията.

КРАЙ НА ЖИЗНЕНИЯ ЦИКЪЛ И РЕЦИКЛИРАНЕ НА ФЕНЕРЧЕТО
Не изхвърляйте продукта или батериите с битовите отпадъци.
В съответствие с законодателството, отнесете продукта до пункт за събиране или до местната си сметища за изхвърляне на продукта в края на жизнения му цикъл. Помислете за сортиране: изхвърлете опаковката по вид.

HR

Model: LTR2300 K-Light
Svjetlosni tok Ultra-low 17 lm Turbo 2300 lm
Napajanje: Baterija 1*18650 li-ion, 3200 mAh punjiva
Težina 55g bez baterije
Dimenzije u mm 107x24,5 mm
Otpor na udarce: 2 metra
Doseg 200 metara
Vodootpornost: IPX8

Načini rada, svjetlosni tok u lumenima, vrijeme rada:
Turbo 2300lm; 1,5h
Jak 700lm; 4,5h
Srednji 300lm; 10h
Nizak 125lm; 25h
Ultra nizak 17lm; 138h
Stroboskop / SOS: 2300lm

SADRŽAJ PAKIRANJA

- 1 punjiva LTR2300 svjetiljka s 18650 Li-ion baterijom i indikatorom punjenja.
- 1 kabel za punjenje.
- Naponska utičnica nije uključena. 2 o-prstena.

Upute za rad
Pokretanje
Za uključivanje vaše baterijske lampe dostupne su dvije opcije:
Opcija 1: Držite gumb pritisnutim za ulazak u turbo način rada. Pustite, lampa se isključuje.
Opcija 2: Brzo pritisnite gumb, vaša lampa se uključuje u posljednjem korištenom načinu. Zatim pritisnite za pomicanje između različitih načina (u redoslijedu: ultra-nizak, nizak, srednji, visok i turbo).
Načini stroboskopa, SOS ili svjetlosnog signala: Bez obzira na to je li lampa isključena ili uključena, pritisnite dvaput zaredom za aktivaciju „stroboskopske" funkcije, a dvaput za prebacivanje između stroboskopskog, SOS ili svjetlosnog signala. Pritisnite jednom za povratak na klasične načine. Da biste potpuno isključili lampu, pritisnite gumb 0,5 sekundi.
Zaključavanje: Da biste zaključali lampu, pritisnite tri puta dok je lampa isključena. LED će trepnuti 3 puta. Za deblokiranje ponovite isti postupak. LED će trepnuti samo jednom.
Upozorenje za nisku bateriju: Kada baterija dosegne 10%, dostupni su samo načini Nizak i Ultra-nizak. Stoga je potrebno napuniti ili zamijeniti bateriju.
Postupak punjenja
Spojite USB kabel za punjenje izravno na bateriju. Umetnite USB konektor u odgovarajući punjač. Stanje punjenja prikazuje crvena LED.
Punjenje je završeno kada LED postane plava. Napunite lampu prije prve upotrebe!

PAŽNJA!
Pazite na polaritet baterije! Umetnite anodni (+) kraj prema vrhu lampe. Uklonite bateriju ako ne koristite lampu duže vrijeme. Kako biste izbjegli oštećenje vida, nikada ne gledajte izravno u svjetlosni snop niti nikada ne osvjetljavajte ljude u lice. Ako se to dogodi dulje vrijeme, plavi dio svjetlosti može predstavljati rizik za mrežnicu.

GARANCIJA I USLUGE
Ne otvarajte niti mijenjajte proizvod! Popravke smiju izvoditi samo proizvođač ili tehničar kojeg je proizvođač zadužio za taj posao ili kvalificirana osoba.
Detalji o garanciji:
• 15 dana besplatne zamjene: Distributer će besplatno zamijeniti lampu unutar 15 dana ako se utvrdi proizvodna greška ili ako problem nastane unatoč normalnoj upotrebi lampe.
• 3 godine besplatnog popravka: Nudimo besplatno popravljanje lampe unutar 3 godine od kupnje ako problem nastane unatoč normalnoj upotrebi lampe.
• Lampa je popravljiva doživotno. Ispitat ćemo je i ponuditi vam procjenu s cijenama rezervnih dijelova i rada.
• Garancija ne pokriva štetu ili probleme uzrokovane: normalnim trošenjem lampe, nenormalnom upotrebom ili curenjem baterije.

KRAJ ŽIVOTNOG ROKA I RECIKLAŽA LAMPE
Ne bacajte proizvod ili baterije s kućnim otpadom.
Prema zakonodavstvu, odnesite proizvod na reciklažno mjesto ili u vašu lokalnu deponiju na kraju životnog vijeka. Razmislite o razdvajanju: odložite ambalažu prema vrsti.

DK

- Modelnavn: LTR2300 K-Light
- Lysstrøm Ultra-lav 17 lm Turbo 2300 lm
- Strømforsyning: 1*18650 li-ion, 3200 mAh genopladeligt batteri
- Vægt 55 g uden batteri
- Dimensioner i mm 107x24,5 mm
- Modstandsdygtighed over for stød: 2 meter
- Rækkevidde 200 meter
- Vandtæthed: IPX8

Tilstande, lumenoutput, driftstid :
- Turbo 2300lm; 1,5 timer
- Høj 700lm; 4,5 timer
- Medium 300lm; 10 timer
- Lav 125 lm; 25 timer
- Ultra lav 17lm; 138 timer
- Stroboskop / SOS: 2300lm

INDHOLD I PAKKEN
- 1 LTR2300 genopladelig lommelygte med 18650 Li-ion-batteri med opladningsindikator.
- 1 opladningskabel.
- Netstik medfølger ikke. 2 O-ringe.

DRIFTANVISNING
Ibrugtagning
For at tænde din lommelygte er der to muligheder:
Mulighed 1: Hold knappen nede for at få adgang til turbomode. Slip knappen, og lampen slukker.
Mulighed 2: Tryk hurtigt på knappen, så tænder lampen i den sidst brugte tilstand. Tryk derefter for at skifte mellem de forskellige tilstande (i rækkefølge: ultra-lav, lav, medium, høj og turbo).
Stroboskop-, SOS- eller blinkermode: Uanset om lampen er slukket eller tændt, tryk to gange hurtigt for at aktivere „stroboskop"-mode, og tryk to gange for at skifte mellem stroboskop-, SOS- eller blinkermode. Tryk én gang for at vende tilbage til de almindelige tilstande. For helt at slukke lampen skal du holde knappen nede i 0,5 sekunder.
Låsning: For at låse din lampe skal du trykke tre gange, når lampen er slukket. LED'en vil blinke tre gange. For at låse op gentager du den samme procedure. LED'en vil kun blinke én gang.
Advarsel ved lav batteristand: Når batteriet når 10 %, er kun de lave og ultra-lave tilstande tilgængelige. Du skal derfor oplade eller udskifte batteriet.
Opladningsprocedure
Tilslut USB-opladningskablet direkte til batteriet. Sæt USB-stikket i en passende oplader. Opladningsstatus vises med en rød LED. Opladningen er færdig, når LED'en bliver blå. Oplad lampen inden første brug!

FORSIGTIG!
Vær opmærksom på batteriets polaritet! Indsæt den anodiske (+) side mod lampehovedet. Fjern batteriet, hvis du ikke bruger lampen i længere tid. For at undgå øjenskader må du aldrig kigge direkte ind i lysstrålen eller oplyse personer i ansigtet. Hvis dette sker i længere tid, kan den blå lysandel udgøre en risiko for nethinden.

GARANTI OG SERVICE
Åbn eller ændr ikke produktet! Reparationer må kun udføres af producenten eller en tekniker, som er autoriseret af producenten, eller af en kvalificeret person.
Garantibetingelser:
• 15 dages gratis udskiftning: Forhandleren vil gratis udskifte lampen inden for 15 dage, hvis der konstateres en fabrikationsfejl, eller hvis problemet opstår ved normal brug af lampen.
• 3 års gratis reparation: Vi tilbyder gratis reparation af lampen inden for 3 år efter købet, hvis der opstår et problem ved normal brug.
• Lampen er reparation berettiget i hele sin levetid. Vi vil inspicere den og give dig et tilbud med priser på reservedele og arbejdskraft.
• Garantien dækker ikke skader eller problemer relateret til: Normalt slid på lampen, unormal brug, eller lækage fra batteriet.

AFSKAFNING OG GENBRUG AF LAMPEN
Smid ikke produktet eller batterierne ud med husholdningsaffald.
I henhold til lovgivningen skal du tage produktet til et indsamlingspunkt eller din lokale genbrugsstation for at bortskaffe det korrekt ved livets afslutning. Husk at sortere: Bortskaf emballagen efter type.

ES

- Nombre del modelo: LTR2300 K-Light
- Flujo luminoso Ultra-bajo 17 lm Turbo 2300 lm
- Alimentación: 1*18650 li-ion, 3200 mAh batería recargable
- Peso 55 g sin batería
- Dimensiones en mm 107x24,5 mm
- Resistencia a los golpes: 2 metros
- Alcance 200 metros
- Resistencia al agua: IPX8

Modos, salida de lumen, tiempo de funcionamiento :
- Turbo 2300lm; 1,5h
- Alto 700 lúmenes; 4,5 h
- Media 300lm; 10h
- Bajo 125lm; 25h
- Ultra baja 17lm; 138h
- Estroboscopio / SOS: 2300 lm

CONTENIDO DEL PACK
- 1 linterna recargable LTR2300 con batería de iones de litio 18650 con indicador de carga.
- 1 cable de carga.
- Enchufe de red no incluido. 2 juntas tóricas.

MANUAL DE USO
Puesta en marcha
Para encender su linterna, hay dos opciones:
Opción 1: Mantenga presionado el botón para acceder al modo turbo. Suéltelo, la linterna se apagará.
Opción 2: Presione rápidamente el botón, su linterna se encenderá en el último modo utilizado. Luego, presione para desplazarse entre los diferentes modos (en el siguiente orden: ultra-bajo, bajo, medio, alto y turbo).
Modos estroboscópico, SOS o baliza: No importa si la linterna está apagada o encendida, presione dos veces de manera consecutiva para activar el modo "estroboscópico", y dos veces para alternar entre los modos estroboscópico, SOS o baliza. Presione una vez para regresar a los modos clásicos. Para apagar completamente la linterna, mantenga presionado el botón durante 0,5 segundos.
Bloqueo: Para bloquear su linterna, presione tres veces cuando la linterna esté apagada. El LED parpadeará 3 veces. Para desbloquear, repita el mismo procedimiento. El LED solo parpadeará una vez.
Advertencia de batería baja: Cuando la batería alcance el 10%, solo estarán disponibles los modos Bajo y Ultra-bajo. Por lo tanto, es necesario cargar o reemplazar la batería.
Proceso de carga
Conecte el cable de carga USB directamente a la batería. Inserte el conector USB en un cargador adecuado. El estado de carga se indica con un LED rojo.
La carga está completa cuando el LED se vuelve azul. ¡Cargue la linterna antes del primer uso!

¡ATENCIÓN!
¡Preste atención a la polaridad de la batería! Inserte el lado anódico (+) hacia la cabeza de la linterna. Retire la batería si no va a usar la linterna durante un período prolongado. Para evitar lesiones oculares, nunca mire directamente hacia el haz de luz ni ilumine a las personas en la cara. Si esto ocurre durante un tiempo prolongado, la parte de luz azul puede representar un riesgo para la retina.

GARANTÍA Y SERVICIOS
¡No abra ni modifique el producto! Las reparaciones deben ser realizadas únicamente por el fabricante o por un técnico autorizado por el fabricante o por una persona calificada.
Detalles de la garantía:
• 15 días de reemplazo gratuito: El distribuidor reemplazará la linterna de forma gratuita dentro de los 15 días si se encuentra un defecto de fabricación o si el problema ocurre a pesar de un uso normal de la linterna.
• 3 años de reparación gratuita: Ofrecemos reparar la linterna de forma gratuita durante 3 años a partir de la compra si ocurre un problema a pesar de un uso normal de la linterna.
• La linterna es reparable de por vida. La examinaremos y le ofreceremos un presupuesto con el precio de las piezas de repuesto y la mano de obra.
• La garantía no cubre daños o problemas relacionados con: el desgaste normal de la linterna, el uso anormal o la fuga de la batería.

FIN DE VIDA Y RECICLAJE DE LA LÁMPARA
No deseche el producto ni las baterías con la basura doméstica.
De acuerdo con la legislación, dirígete a un punto de recogida o a tu vertedero local para desechar el producto al final de su vida útil.
Piensa en la separación: elimina el embalaje por tipo.

CE

Mudel: LTR2300 K-LightValguse voog: Ultra-madal 17 lm, Turbo 2300 lm
Toide: Aku 1*18650 li-ion, 3200 mAh, laetav
Kaal: 55g ilma akuta
Mõõdud mm: 107x24.5 mm
Löögikindlus: 2 meetrit
Ulatus: 200 meetrit
Veekindlus: IPX8

Režiimid, valguse voog lumendes, tööaeg:
Turbo 2300lm; 1.5h
Kõrge 700lm; 4.5h
Keskmine 300lm; 10h
Madal 125lm; 25h
Ultra madal 17lm; 138h
Stroboskoop / SOS: 2300lm

PAKENDI SISU

- 1 laetav taskulamp LTR2300 koos 18650 Li-ion akuga, millel on laadimisnäidik.
- 1 laadimiskaabel.
- Toiteadapter ei kuulu komplekti. 2 O-rõngast.

Tõlge eesti keelde
KASUTUSJUHEND
Käivitamine
Käivitamiseks on kaks võimalust:
Valik 1: Hoidke nuppu all, et siseneda turbo-režiimi. Lase lahti, lamp kustub.
Valik 2: Vajutage nuppu kiiresti, lamp süttib viimases kasutatud režiimis. Seejärel vajutage, et vahetada erinevate režiimide vahel (järjestuses: ultra-madal, madal, keskmine, kõrge ja turbo).
Stroboskoop-, SOS- või vilkkuva valguse režiimid: Ükskõik, kas lamp on välja või sisse lülitatud, vajutage kaks korda järjest, et aktiveerida "stroboskoop"-režiim, ja kaks korda, et vahetada stroboskoop-, SOS- või vilkkuva valguse režiimide vahel. Vajutage kord, et naasta tavalistesse režiimidesse. Lambi täielikuks väljalülitamiseks hoidke nuppu all 0,5 sekundi jooksul.
Lukustus: Lambi lukustamiseks vajutage kolm korda, kui lamp on väljas. LED vilgub 3 korda. Lukustamiseks korrake sama protseduuri. LED vilgub vaid korra.
Madala akutaseme hoiatus: Kui aku jõuab 10% tasemele, on saadaval ainult madala ja ultra-madala režiimid. Seetõttu on vajalik aku laadimine või vahetamine.
Laadimisprotsess
Ühendage USB-laadimiskaabel otse akuga. Sisestage USB-pistik sobivasse laadijasse. Laadimise olekut näitab punane LED. Laadimine on lõppenud, kui LED muutub siniseks. Laadige lamp enne esmakordset kasutamist!

TÄHELEPANU!
Pange tähele aku polariteeti! Sisestage anoodne (+) pool lamppea suunas. Eemaldage aku, kui te ei kasuta lampi pikka aega. Silmakahjustuste vältimiseks ärge kunagi vaadake otse valguskiire sisse ega valgustage inimesi näos. Kui see juhtub pikema aja jooksul, võib sinise valguse osakaal kujutada ohtu võrkkestale.

GARANTII JA TEENUSED
Ärge avage ega muuda toodet! Remonti tohib teostada ainult tootja või tootja volitatud tehnik või kvalifitseeritud isik.
Garantii üksikasjad:
• 15 päeva tasuta asendamine: Jaotaja asendab tasuta lambi 15 päeva jooksul, kui avastatakse tootmisviga või kui probleem tekib normaalsel kasutamisel.
• 3 aastat tasuta remonti: Pakume tasuta lampi remonti 3 aasta jooksul pärast ostu, kui probleem tekib normaalsel kasutamisel.
• Lamp on remontimiseks eluaegne. Uurime seda ja anname teile hinnapakkumise varuosade ja töö eest.
• Garantii ei kata kahjustusi ega probleeme, mis on seotud: lambi normaalne kulumine, ebanormaalne kasutamine või aku leke.

ELU LÕPP JA LAMPUDE RECYCLE
Ärge visake toodet ega akusid koduprügiga ära.
Seadusandluse kohaselt viige toode kogumispunkti või kohaliku prügilasse elutsükli lõpus. Mõelge sorteerimisele: visake pakend tüübiti ära.

FI

Mallinimi: LTR2300 K-Light
Valovirta: Ultra-matala 17 lm Turbo 2300 lm
Virransyöttö: Akun 1*18650 li-ion, 3200 mAh ladattava
Paino: 55g ilman akkua
Mitat mm: 107x24.5 mm
Iskunkestävyys: 2 metriä
Kantama: 200 metriä
Vedenkestävyys: IPX8

Tilat, valovirta lumeneina, käyttöaika:
Turbo 2300lm; 1.5h
Korkea 700lm; 4.5h
Keskitaso 300lm; 10h
Matala 125lm; 25h
Ultra matala 17lm; 138h
Stroboskooppi / SOS: 2300lm

Paketin sisältö

- 1 LTR2300 ladattava lamppu 18650 Li-ion akulla, jossa on latausindikaattori.
- 1 latauskaapeli.
- Verkkovirta-adapteri ei sisälly. 2 O-renkaita.

Käyttöohje
Käynnistys
Sytyttääksesi taskulampun, käytössäsi on kaksi vaihtoehtoa:
Vaihtoehto 1: Pidä painiketta alhaalla päästäksesi turbo-tilaan. Vapauta, lamppu sammuu.
Vaihtoehto 2: Paina painiketta nopeasti, lampusi syttyy viime käytetyssä tilassa. Paina sitten vaihtaaksesi eri tilojen välillä (järjestyksessä: ultra-matala, matala, keskitaso, korkea ja turbo).
Stroboskooppi-, SOS- tai vilkkuvasemoodi: Riippumatta siitä, onko lamppu sammutettuna vai päällä, paina kahdesti peräkkäin aktivoidaksesi "stroboskooppi"-tilan, ja kahdesti vaihtaaksesi stroboskooppi-, SOS- tai vilkkuvasemoodien välillä. Paina kerran palataksesi tavallisiin tiloihin. Jotta lamppu sammuu kokonaan, pidä painiketta alhaalla 0,5 sekuntia.
Lukitus: Lukitaksesi lampun, paina kolmanneksi kerran, kun lamppu on sammutettuna. LED vilkkuu kolme kertaa. Vapauttamiseksi toista sama menettely. LED vilkkuu vain kerran.
Varoitus matalasta akusta: Kun akun taso laskee 10 %
, vain matala ja ultra-matala tila ovat käytettävissä. Siksi akun lataaminen tai vaihtaminen on tarpeen.
Latausprosessi
Liitä USB-latauskaapeli suoraan akkuun. Liitä USB-liitin sopivaan laturiin. Lataustila näkyy punaisella LED-valolla.
Lataus on valmis, kun LED muuttuu siniseksi. Lataa lamppu ennen ensimmäistä käyttöä!

HUOMAA!
Kiinnitä huomiota akun napaisuuteen! Aseta anodinen (+) puoli lampun päätä kohti. Poista akku, jos et käytä lamppua pitkään aikaan. Vältäksesi silmävammoja, älä katso suoraan valonsäteeseen tai valaise ihmisiä kasvoihin. Jos näin tapahtuu pitkään, sinisen valon osuus voi aiheuttaa riskejä verkkokalvolle.

TAKUU JA PALVELUT
Älä avaa tai muokkaa tuotetta! Korjaukset saa tehdä vain valmistaja tai valmistajan valtuuttama teknikko tai pätevä henkilö.
Takuu tiedot:
• 15 päivän ilmainen vaihto: Jälleenmyyjä vaihtaa lampun ilmaiseksi 15 päivän kuluessa, jos valmistusvirhe havaitaan tai jos ongelma ilmenee normaalissa käytössä.
• 3 vuoden ilmainen korjaus: Tarjoamme lampun korjaamista ilmaiseksi 3 vuoden ajan ostosta, jos ongelma ilmenee normaalissa käytössä.
• Lamppu voidaan korjata koko eliniän ajan. Tarkistamme sen ja tarjoamme sinulle arvion varaosien ja työn hinnoista.
• Takuu ei kata vaurioita tai ongelmia, jotka johtuvat: lampun normaalista kulumisesta, epänormaalista käytöstä tai akun vuotamisesta.

ELINKAAREN PÄÄTTYMINEN JA LAMPPUNEN RECYCLE
Älä heitä tuotetta tai akkuja kotitalousjätteen mukana.
Lainsäädännön mukaisesti vie tuote keräyspisteeseen tai paikalliseen kaatopaikkaasi elinkaarensa lopussa. Muista lajitella: hävitä pakkaus tyypin mukaan.

GR

Όνομα μοντέλου: LTR2300 K-Light
Ροή φωτός Υπερ-χαμηλή 17 lm Turbo 2300 lm
Τροφοδοσία: Μπαταρία 1*18650 li-ion, 3200 mAh επαναφορτιζόμενη
Βάρος: 55g χωρίς μπαταρία
Διαστάσεις σε mm: 107x24.5 mm
Αντοχή σε κρούσεις: 2 μέτρα
Εμβέλεια: 200 μέτρα
Αντοχή στο νερό: IPX8
Λειτουργίες, ροή φωτός σε λούμεν, χρόνος λειτουργίας:
Turbo 2300lm; 1.5h
Ισχυρό 700lm; 4.5h
Μεσαίο 300lm; 10h
Χαμηλό 125lm; 25h
Υπερ-χαμηλό 17lm; 138h
Στρόμπο / SOS: 2300lm

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

- 1 επαναφορτιζόμενος φακός LTR2300 με μπαταρία 18650 Li-ion και ένδειξη φόρτισης.
- 1 καλώδιο φόρτισης.
- Το βύσμα τοίχου δεν περιλαμβάνεται. 2 ορειχάλκινα δαχτυλίδια.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Ενεργοποίηση

Για να ανάψετε τη φακό, έχετε δύο επιλογές:
Επιλογή 1: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί για να αποκτήσετε πρόσβαση στη λειτουργία turbo. Αφήστε το, η φακός θα σβήσει.
Επιλογή 2: Πατήστε γρήγορα το κουμπί, η φακός θα ανάψει στην τελευταία χρησιμοποιημένη λειτουργία. Στη συνέχεια, πατήστε για να μεταβείτε στις διάφορες λειτουργίες (με τη σειρά: υπερ-χαμηλή, χαμηλή, μέτρια, υψηλή και turbo).
Λειτουργίες στροβοσκόπιο, SOS ή φλας: Ανεξάρτητα από το αν η φακός είναι σβηστή ή αναμμένη, πατήστε δύο φορές διαδοχικά για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία "στροβοσκόπιο", και δύο φορές για να εναλλάξετε μεταξύ των λειτουργιών στροβοσκόπιο, SOS ή φλας. Πατήστε μία φορά για να επιστρέψετε στις κλασικές λειτουργίες. Για να σβήσετε τελείως τη φακό, πατήστε το κουμπί για 0,5 δευτερόλεπτα.
Κλείδωμα: Για να κλειδώσετε τη φακό σας, πατήστε τρεις φορές όταν η φακός είναι σβηστή. Η LED θα αναβοσβήσει 3 φορές. Για να ξεκλειδώσετε, επαναλάβετε την ίδια διαδικασία. Η LED θα αναβοσβήσει μόνο μία φορά.
Προειδοποίηση για χαμηλή μπαταρία: Όταν η μπαταρία φτάσει το 10%, είναι διαθέσιμες μόνο οι λειτουργίες Χαμηλή και Υπερ-χαμηλή. Πρέπει να φορτίσετε ή να αντικαταστήσετε τη μπαταρία.

Διαδικασία φόρτισης

Συνδέστε το καλώδιο φόρτισης USB απευθείας στην μπαταρία. Εισάγετε τον συνδετήρα USB σε έναν κατάλληλο φορτιστή. Η κατάσταση φόρτισης υποδεικνύεται με μια κόκκινη LED.
Η φόρτιση είναι πλήρης όταν η LED γίνεται μπλε. Φορτίστε τη φακό πριν από την πρώτη χρήση!

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Δώστε προσοχή στην πολικότητα της μπαταρίας! Εισάγετε την ανόδιο πλευρά (+) προς την κεφαλή της φακός. Αφαιρέστε την μπαταρία εάν δεν χρησιμοποιείτε τη φακό για μεγάλο χρονικό διάστημα. Για να αποφύγετε βλάβες στα μάτια, μην κοιτάζετε ποτέ απευθείας στη δέσμη φωτός και μην φωτίζετε ανθρώπους στο πρόσωπο. Αν αυτό συμβεί για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, το ποσοστό μπλε φωτός μπορεί να θέσει σε κίνδυνο τον αμφιβληστροειδή.

ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ

Μην ανοίγετε ή τροποποιείτε το προϊόν! Οι επισκευές πρέπει να γίνονται μόνο από τον κατασκευαστή ή από τεχνικό που έχει εξουσιοδοτηθεί από τον κατασκευαστή ή από εξειδικευμένο άτομο.

Λεπτομέρειες εγγύησης:

• 15 ημέρες δωρεάν αντικατάσταση: Ο διανομέας θα αντικαταστήσει δωρεάν τη φακό εντός 15 ημερών αν διαπιστωθεί κατασκευαστικό ελάττωμα ή αν το πρόβλημα προκύψει παρά την κανονική χρήση της φακός.
• 3 χρόνια δωρεάν επισκευή: Προσφέρουμε δωρεάν επισκευή της φακός εντός 3 ετών από την αγορά εάν προκύψει πρόβλημα παρά την κανονική χρήση.
• Η φακός είναι επισκευάσιμη καθ' όλη τη διάρκεια ζωής της. Θα την εξετάσουμε και θα σας προσφέρουμε μια προσφορά με τις τιμές των ανταλλακτικών και της εργασίας.
• Η εγγύηση δεν καλύπτει ζημιές ή προβλήματα που σχετίζονται με: τη φυσιολογική φθορά της φακός, ανώμαλη χρήση, ή διαρροή της μπαταρίας.

ΛΗΞΗ ΖΩΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΤΗΣ ΦΑΚΟ

Μη πετάτε το προϊόν ή τις μπαταρίες με τα οικιακά απορρίμματα.
Σύμφωνα με τη νομοθεσία, πηγαίνετε σε σημείο συλλογής ή στο τοπικό σας σκουπιδότοπο για να απορρίψετε το προϊόν στο τέλος της ζωής του. Σκεφτείτε την ανακύκλωση: απορρίψτε τη συσκευασία κατά τύπο.

HR

Modell neve: LTR2300 K-Light
Fényáram: Ultra-alacsony 17 lm, Turbo 2300 lm
Tápellátás: 1*18650 li-ion akkumulátor, 3200 mAh újratölthető
Súly: 55g akkumulátor nélkül
Méretek mm-ben: 107x24,5 mm
Ütésállóság: 2 méter
Hatótávolság: 200 méter
Vízállóság: IPX8

Módok, fényáram lumensben, üzemidő:
Turbo 2300lm; 1.5h
Magas 700lm; 4.5h
Közepes 300lm; 10h
Alacsony 125lm; 25h
Ultra alacsony 17lm; 138h
Stroboszkóp / SOS: 2300lm

A CSOMAG TARTALMA

- 1 újratölthető LTR2300 zseblámpa 18650 Li-ion akkumulátorral, töltési jelzővel.
- 1 töltőkábelt.
- Hálózati adapter nem tartozék. 2 O-gyűrű.

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Üzembe helyezés

A zseblámpa bekapcsolásához két lehetőség közül választhat:

1. lehetőség: Tartsa lenyomva a gombot a turbo mód aktiválásához. Engedje el, a lámpa kialszik.
2. lehetőség: Gyorsan nyomja meg a gombot, a lámpa a legutoljára használt módban kapcsol be. Ezután nyomja meg, hogy váltogasson a különböző módok között (sorrendben: ultra-alacsony, alacsony, közepes, magas és turbo).

Stroboszkóp, SOS vagy villogó módok: Függetlenül attól, hogy a lámpa ki van kapcsolva vagy be van kapcsolva, nyomja meg kétszer egymás után a „stroboszkóp" mód aktiválásához, és kétszer a stroboszkóp, SOS vagy villogó módok váltásához. Nyomjon egyet, hogy visszatérjen a klasszikus módokhoz. A lámpa teljes kikapcsolásához tartsa lenyomva a gombot 0,5 másodpercig.
Zárolás: A lámpa zárolásához nyomja meg háromszor, amikor a lámpa ki van kapcsolva. A LED háromszor villog. A feloldáshoz ismételje meg ugyanazt a folyamatot. A LED csak egyszer villog.
Alacsony akkumulátor figyelmeztetés: Amikor az akkumulátor 10%-ra csökken, csak az Alacsony és Ultra-alacsony módok érhetők el. Ezért szükséges az akkumulátor töltése vagy cseréje.
Töltési folyamat
Csatlakoztassa az USB töltőkábelt közvetlenül az akkumulátorhoz. Dugja be az USB csatlakozót egy megfelelő töltőbe. A töltési állapotot piros LED jelzi.
A töltés akkor fejeződik be, amikor a LED kék színűvé válik. Töltse fel a lámpát az első használat előtt!

FIGYELEM!

Figyeljen az akkumulátor polaritására! Helyezze be az anódos (+) oldalát a lámpa feje felé. Kérjük, távolítsa el az akkumulátort, ha hosszú ideig nem használja a lámpát. A szemsérülések elkerülése érdekében soha ne nézzen közvetlenül a fénycsóvába, és ne világítson az emberek arcára. Ha ez hosszabb ideig történik, a kék fény aránya kockázatot jelenthet a retinára.

GARANCIA ÉS SZOLGÁLTATÁSOK

Ne nyissa ki és ne módosítsa a terméket! A javításokat csak a gyártó vagy a gyártó által megbízott technikus, vagy szakképzett személy végezheti.
Garancia részletei:
• 15 nap ingyenes csere: A forgalmazó ingyenesen kicseréli a lámpát 15 napon belül, ha gyártási hibát észlelnek, vagy ha a probléma normál használat mellett lép fel.
• 3 év ingyenes javítás: 3 éven belül ingyenes javítást kínálunk a lámpának, ha probléma merül fel a normál használat mellett.
• A lámpa élethosszig javítható. Megvizsgáljuk, és árajánlatot adunk az alkatrészek és a munka árára.
• A garancia nem terjed ki a következőkre: a lámpa normál kopása, rendellenes használat, vagy akkumulátor szivárgás.

ÉLET VÉGE ÉS A LÁMPA ÚJRAHASZNOSÍTÁSA

Ne dobja a terméket vagy az elemeket háztartási hulladékkal együtt.
A jogszabályoknak megfelelően vigye a terméket gyűjtőpontba vagy a helyi szeméttelepre élettartama végén. Gondoljon a szelektív gyűjtésre: távolítsa el a csomagolást típus szerint.

IT

Nome del modello: LTR2300 K-Light
Flusso luminoso: Ultra-basso 17 lm Turbo 2300 lm
Alimentazione: Batteria 1*18650 li-ion, 3200 mAh ricaricabile
Peso: 55g senza batteria
Dimensioni in mm: 107x24.5 mm
Resistenza agli urti: 2 metri
Portata: 200 metri
Resistenza all'acqua: IPX8

Modalità, flusso luminoso in lumen, tempo di funzionamento:
Turbo 2300lm; 1.5h
Alto 700lm; 4.5h
Medio 300lm; 10h
Basso 125lm; 25h
Ultra-basso 17lm; 138h
Stroboscopio / SOS: 2300lm

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 torcia LTR2300 ricaricabile con batteria 18650 Li-ion con indicatore di carica.
- 1 cavo di ricarica.
- Alimentatore non incluso. 2 guarnizioni O-ring.

MANUALE D'USO
Accensione
Per accendere la tua torcia, hai due opzioni:
Opzione 1: Tieni premuto il pulsante per accedere alla modalità turbo. Rilascia, la torcia si spegne.
Opzione 2: Premi rapidamente il pulsante, la torcia si accende nell'ultima modalità utilizzata. Premi quindi per scorrere le diverse modalità (nell'ordine: ultra-basso, basso, medio, alto e turbo).
Modalità strobo, SOS o lampeggiante: Indipendentemente dal fatto che la torcia sia spenta o accesa, premi due volte di seguito per attivare la modalità "strobo", e due volte per alternare tra le modalità strobo, SOS o lampeggiante. Premi una volta per tornare alle modalità classiche. Per spegnere completamente la torcia, tieni premuto il pulsante per 0,5 secondi.
Blocco: Per bloccare la torcia, premi tre volte quando la torcia è spenta. Il LED lampeggerà 3 volte. Per sbloccare, ripeti la stessa procedura. Il LED lampeggerà solo una volta.
Avviso di batteria scarica: Quando la batteria scende al 10%, sono disponibili solo le modalità Basso e Ultra-basso. È quindi necessario ricaricare o sostituire la batteria.
Processo di ricarica
Collega il cavo di ricarica USB direttamente alla batteria. Inserisci il connettore USB in un caricabatterie adatto. Lo stato di carica è indicato da un LED rosso.
La carica è completa quando il LED diventa blu. Ricarica la torcia prima del primo utilizzo!

ATTENZIONE!
Fai attenzione alla polarità della batteria! Inserisci il lato anodico (+) verso la testa della torcia. Rimuovi la batteria se non utilizzi la torcia per un lungo periodo. Per evitare lesioni oculari, non guardare mai direttamente nel fascio di luce e non illuminare le persone in faccia. Se ciò accade per un lungo periodo, la percentuale di luce blu potrebbe rappresentare un rischio per la retina.

GARANZIA E SERVIZI
Non aprire o modificare il prodotto! Le riparazioni devono essere effettuate solo dal produttore o da un tecnico autorizzato dal produttore o da persona qualificata.
Dettagli della garanzia:
• Sostituzione gratuita per 15 giorni: Il distributore sostituirà gratuitamente la torcia entro 15 giorni se viene riscontrato un difetto di fabbricazione o se il problema si verifica nonostante un uso normale della torcia.
• Riparazione gratuita per 3 anni: Offriamo di riparare gratuitamente la torcia nei 3 anni successivi all'acquisto se si verifica un problema nonostante un uso normale della torcia.
• La torcia è riparabile a vita. La esamineremo e ti forniremo un preventivo con il prezzo dei pezzi di ricambio e della manodopera.
• La garanzia non copre danni o problemi legati a: usura normale della torcia, uso anormale, o perdite della batteria.

FINE VITA E RICICLO DELLA TORCIA
Non gettare il prodotto o le batterie con i rifiuti domestici.
Secondo la legislazione, recati in un punto di raccolta o nella tua discarica locale per smaltire il prodotto a fine vita. Pensa al riciclaggio: elimina l'imballaggio per tipo.

IE

Ainm an mhúnla: LTR2300 K-Light
Sruth solais Ultra-íseal 17 lm Turbo 2300 lm
Soláthar: Batery 1*18650 li-ion, 3200 mAh in-athluchtaithe
Meáchan: 55g gan bataireacht
Toisí i mm: 107x24.5 mm
Friotaíocht turrainge: 2 mhéadar
Raon: 200 méadar
Friotaíocht uisce: IPX8

Modes, sruth solais i lúmen, am oibriúcháin:
Turbo 2300lm; 1.5h
Láidir 700lm; 4.5h
Meán 300lm; 10h
Íseal 125lm; 25h
Ultra-íseal 17lm; 138h
Stroboscope / SOS: 2300lm

ÁBHAR AN PACÁISTE

- 1 lampa torcha LTR2300 in-athluchtaithe le bataireacht 18650 Li-ion agus comhoibriú luchtúcháin.
- 1 cábla luchtúcháin.
- Ní mór an plocóid leictreach a cheannach go speisialta. 2 o-rings.

CONAS A ÚSÁID
Cinnteacht
Chun do lampa láimhe a chasadh ar, tá dhá rogha agat:
Rogha 1: Coinnigh an cnaipe suiteáilte chun dul i mód turbo. Scaoil é, agus lasfaidh an lampa.
Rogha 2: Brúigh an cnaipe go tapa, lasfaidh do lampa sa mhód deireanach a úsáidtear. Brúigh ansin chun dul tríd na mody éagsúla (i gcruth: ultra-íseal, íseal, meán, ard agus turbo).

Mód strobo, SOS nó lasc: Bíodh sé as nó i gceannas, brúigh dhá uair as a chéile chun an mód "strobo" a gníomhachtú, agus dhá uair chun aistriú idir na mody strobo, SOS nó lasc. Brúigh uair amháin chun filleadh ar na mody traidisiúnta. Chun an lampa a dhúnadh go hiomlán, coinnigh an cnaipe suiteáilte ar feadh 0.5 soicind.

Glacadh le gaoithe: Chun do lampa a ghlasadh, brúigh trí uair nuair a tá an lampa as. Cuirfidh an LED lasc trí huaire. Chun an lampa a dhíghlasadh, déan an próiseas céanna. Ní lasfaidh an LED ach uair amháin.

Foláireamh le haghaidh maointe lag: Nuair a shroicheann an maointe 10%, níl ach na mody Íseal agus Ultra-íseal ar fáil. Mar sin, is gá an maointe a luchtú nó a chur in ionad.

Próiseas luchtaithe
Nasc an chábla luchtaithe USB go díreach leis an maointe. Cuir an conector USB isteach i gcarad oiriúnach. Taispeánann LED dearg an stádas luchtaithe.
Tá an luchtú críochnaithe nuair a éiríonn an LED gorm. Luchtú an lampa sula n-úsáidtear é den chéad uair!

AIRE!
Tóg faoi deara an polaraíocht an maointe! Cuir an taobh anóideach (+) i dtreo an chinn an lampa. Bain an maointe amach má tá an lampa as feidhm le haghaidh tréimhse fada. Chun gortuithe súl a sheachaint, ná breathnaigh riamh go díreach i dtreo an solas nó ná soiléir daoine sa ghruaig. Má tharlaíonn sé seo ar feadh tréimhse fada, d'fhéadfadh an méid solais gorm baol a chur ar an retina.

BARÁNTA AGUS SEIRBHÍS
Ná oscail ná coigeartaigh an táirge! Ní mór na deisiúcháin a dhéanamh ach ag an monaróir nó ag teicneoir a bhfuil cead ag an monaróir, nó ag duine cáilithe.
Sonraí an bharánta:
• Malartú saor in aisce ar feadh 15 lá: Malartaíonn an dáileoir an lampa saor in aisce laistigh de 15 lá más léirítear locht déantúsaíochta, nó más léirítear an fhadhb, in ainneoin úsáid gnáth an lampa.
• Deisiúchán saor in aisce ar feadh 3 bliana: Cuireann muid deisiúchán saor in aisce ar fáil don lampa laistigh de 3 bliana tar éis an cheannach más léirítear fadhb in ainneoin úsáid gnáth.
• Is féidir an lampa a dheisiú go saol. Scrúdóimid é agus tabharfaimid luachan duit le praghas na bpoirt agus an saothair.
• Ní chlúdaíonn an bharánta gortuithe nó fadhbanna a bhaineann le: caitheamh gnáth an lampa, úsáid neamhghnáth, nó leachtach na maointe.

CRÍOCH AGUS ATHCHÚR AIMSEAR AN LAMP
Ná caith an táirge nó na ceallraí le bruscar tí.
De réir an dlí, téigh chuig pointe bailithe, nó chuig do lón áitiúil chun an táirge a chaitheamh ag deireadh a shaol. Smaoinigh ar athchúrsáil: bain an pacáistíocht de réir cineál.

LV

Modeļa nosaukums: LTR2300 K-Light
Gaismas plūsma: Ultra-zema 17 lm, Turbo 2300 lm
Barošana: 1*18650 li-ion akumulators, 3200 mAh uzlādējams
Svars: 55g bez akumulatora
Izmēri mm: 107x24,5 mm
Triecienizturība: 2 metri
Darba attālums: 200 metri
Ūdensizturība: IPX8

Režīmi, gaismas plūsma lumos, darbības laiks:
Turbo 2300lm; 1.5h
Augsts 700lm; 4.5h
Vidējs 300lm; 10h
Zems 125lm; 25h
Ultra zems 17lm; 138h
Stroboskops / SOS: 2300lm

IEPAKOJUMA SATURS

- 1 uzlādējama LTR2300 lampa ar 18650 Li-ion akumulatoru ar uzlādes indikāciju.
- 1 uzlādes kabelis.
- Tīkla adapteris nav iekļauts. 2 O-gredzeni.

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

Ieslēgšana

Lai ieslēgtu savu lukturi, ir divas iespējas:

1. opcija: Nospiediet un turiet nospiestu pogu, lai piekļūtu turbo režīmam. Atlaidiet, lukturis izslēgsies.
2. opcija: Ātri nospiediet pogu, jūsu lukturis ieslēgsies pēdējā izmantotajā režīmā. Pēc tam nospiediet, lai pārvietotos pa dažādiem režīmiem (secībā: ultra-zems, zems, vidējs, augsts un turbo).

Stroboskopa, SOS vai mirgojošie režīmi: Neatkarīgi no tā, vai lukturis ir izslēgts vai ieslēgts, nospiediet divas reizes pēc kārtas, lai aktivizētu "stroboskopa" režīmu, un vēl divas reizes, lai pārvietotos starp stroboskopa, SOS vai mirgojošajiem režīmiem. Nospiediet vienu reizi, lai atgrieztos pie klasiskajiem režīmiem. Lai pilnībā izslēgtu lukturi, turiet pogu nospiestu 0,5 sekundes.

Bloķēšana: Lai bloķētu savu lukturi, nospiediet trīs reizes, kad lukturis ir izslēgts. LED mirgos 3 reizes. Lai atbloķētu, atkārtojiet to pašu procesu. LED mirgos tikai vienu reizi.

Zema akumulatora brīdinājums: Kad akumulators sasniedz 10%, pieejami ir tikai Zema un Ultra-zema režīmi. Tādēļ ir nepieciešams uzlādēt vai nomainīt akumulatoru.

Lādēšanas process

Pievienojiet USB lādēšanas kabeli tieši akumulatoram. Ievietojiet USB savienotāju atbilstošā lādētājā. Lādēšanas stāvokli norāda sarkans LED.

Lādēšana ir pabeigta, kad LED kļūst zils. Uzlādējiet lukturi pirms pirmās lietošanas!

UZMANĪBU!

Pievērsiet uzmanību akumulatora polaritātei! Ievietojiet anodisko (+) pusi uz lukturīša galvas pusi. Lūdzu, noņemiet akumulatoru, ja ilgstoši neizmantojat lukturi. Lai izvairītos no acu traumām, nekad neskatieties tieši gaismā un neapgaismojiet cilvēkus sejā. Ja tas notiek ilgstoši, zilās gaismas daļa var apdraudēt tīkleni.

GARANTIJA UN PAKALPOJUMI

Nekādā gadījumā neatveriet vai nemodificējiet produktu! Remontus drīkst veikt tikai ražotājs vai ražotāja pilnvarots tehniķis vai kvalificēta persona.

Garantijas detaļas:

• 15 dienu bezmaksas maiņa: Izplatītājs bez maksas nomainīs lukturi 15 dienu laikā, ja tiks konstatēta ražošanas defekts vai ja problēma rodas, neskatoties uz normālu luktura lietošanu.
• 3 gadu bezmaksas remonts: Mēs piedāvājam bezmaksas luktura remontu 3 gadu laikā pēc iegādes, ja rodas problēma, neskatoties uz normālu lietošanu.
• Lukturis ir remontējams visā dzīves laikā. Mēs to pārbaudīsim un piedāvāsim piedāvājumu ar detaļu un darba cenām.
• Garantija neattiecas uz bojājumiem vai problēmām, kas saistītas ar: normālu luktura nolietojumu, nenormālu lietošanu vai akumulatora noplūdi.

IZNĀKUMS UN LUKTURA PĀRSTRĀDE

Nepārtrauciet produktu vai akumulatorus ar sadzīves atkritumiem.

Saskaņā ar likumdošanu dodieties uz savākšanas punktu vai vietējo izgāztuvi, lai izmestu produktu tā dzīves beigās. Padomājiet par šķirošanu: iznīciniet iepakojumu pēc veida.

LT

Modelio pavadinimas: LTR2300 K-Light
Šviesos srautas: Ultra-mažas 17 lm Turbo 2300 lm
Maitinimas: 1*18650 li-ion akumuliatorius, 3200 mAh įkraunamas
Svoris: 55g be akumuliatoriaus
Matmenys mm: 107x24.5 mm
Atsparumas smūgiams: 2 metrai
Diapazonas: 200 metrų
Atsparumas vandeniui: IPX8

Režimai, šviesos srautas luminais, veikimo laikas:
Turbo 2300lm; 1.5h
Aukštas 700lm; 4.5h
Vidutinis 300lm; 10h
Žemas 125lm; 25h
Ultra žemas 17lm; 138h
Stroboskopas / SOS: 2300lm

PAKETĄ SUDARO

- 1 LTR2300 įkraunamas žibintuvėlis su 18650 Li-ion akumuliatoriumi su įkrovimo indikatoriumi.
- 1 įkrovimo laidas.
- Tinklo adapteris neįtrauktas. 2 O formos tarpikliai.

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

Įjungimas

Norėdami įjungti savo žibintuvėlį, turite dvi galimybes:
1 variantas: Laikykite nuspaudę mygtuką, kad pasiektumėte turbo režimą. Atleiskite, žibintuvėlis išsijungs.
2 variantas: Greitai paspauskite mygtuką, jūsų žibintuvėlis įsijungs paskutinėje naudotoje režime. Tada paspauskite, kad pereitumėte per skirtingus režimus (tvarka: ultražemas, žemas, vidutinis, aukštas ir turbo).
Stroboskopinė, SOS arba mirksinti režimai: Nesvarbu, ar žibintuvėlis yra išjungtas, ar įjungtas, paspauskite du kartus iš eilės, kad aktyvuotumėte "stroboskopinį" režimą, ir du kartus, kad pereitumėte tarp stroboskopinio, SOS arba mirksinčio režimų. Paspauskite vieną kartą, kad grįžtumėte prie klasikinių režimų. Norėdami visiškai išjungti žibintuvėlį, laikykite mygtuką nuspaudę 0,5 sekundės.
Užrakinti: Norėdami užrakinti savo žibintuvėlį, paspauskite tris kartus, kai žibintuvėlis yra išjungtas. LED mirksės 3 kartus. Norėdami atrakinti, pakartokite tą pačią procedūrą. LED mirksės tik vieną kartą.
Žemo akumuliatoriaus įspėjimas: Kai akumuliatorius pasiekia 10%, yra prieinami tik Žemo ir Ultražemo režimai. Todėl reikia įkrauti arba pakeisti akumuliatorių.

Įkrovimo procesas

Prijunkite USB įkrovimo kabelį tiesiai prie akumuliatoriaus. Įkiškite USB jungtį į tinkamą įkroviklį. Įkrovimo būseną rodo raudona LED. Įkrovimas baigtas, kai LED tampa mėlynas. Įkraukite žibintuvėlį prieš pirmąjį naudojimą!

DĖMESIO!

Atkreipkite dėmesį į akumuliatoriaus poliarumą! Įdėkite anodinės (+) pusę į žibintuvėlio galvą. Prašome pašalinti akumuliatorių, jei ilgą laiką nenaudojate žibintuvėlio. Norėdami išvengti akių sužalojimų, niekada nežiūrėkite tiesiai į šviesos spindulį ir nesusiekite žmonių į veidą. Jei tai nutinka ilgą laiką, mėlynos šviesos dalis gali kelti riziką tinklainei.

GARANTIJA IR PASLAUGOS

Nekelkite ar nekeiskite produkto! Remontus gali atlikti tik gamintojas arba gamintojo įgaliotas technikas ar kvalifikuotas asmuo.
Garantijos detalės:
• 15 dienų nemokama keitimas: Platintojas nemokamai pakeis žibintuvėlį per 15 dienų, jei bus nustatyta gamybos defektas arba jei problema kyla, nepaisant normalios žibintuvėlio naudojimo.
• 3 metų nemokamas remontas: Siūlome nemokamai remontuoti žibintuvėlį per 3 metus nuo pirkimo, jei problema kyla, nepaisant normalios naudojimo.
• Žibintuvėlis remontuojamas visą gyvenimą. Mes jį patikrinsime ir pateiksime jums pasiūlymą su dalių ir darbo kainomis.
• Garantija neapima pažeidimų ar problemų, susijusių su: normaliu žibintuvėlio nusidėvėjimu, nenormaliu naudojimu ar akumuliatoriaus nuotėka.

GALO DABAR IR ŽIBINTUVĖLIO PERDIRBIMAS

Negalima mesti produkto ar baterijų su buitiniu šiukšlėmis.
Pagal įstatymus, kreipkitės į surinkimo punktą arba savo vietinę šiukšlių aikštelę, kad išmestumėte produktą pasibaigus jo gyvenimo laikui. Galvokite apie rūšiavimą: pašalinkite pakuotę pagal tipą.

MT

Isem tal-mudell: LTR2300 K-Light
Fluss ta' dawl Ultra-baxx 17 lm Turbo 2300 lm
Enerġija: Batterija 1*18650 li-ion, 3200 mAh rikarikabbli
Piż: 55g mingħajr batterija
Dimensjonijiet f'mm: 107x24.5 mm
Reżistenza għall-ħajt: 2 metri
Ħin ta' qsim: 200 metri
Reżistenza għall-ilma: IPX8

Modes, fluss ta' dawl f'lumens, ħin ta' xogħol:
Turbo 2300lm; 1.5h
Qawwi 700lm; 4.5h
Medju 300lm; 10h
Bassi 125lm; 25h
Ultra-baxx 17lm; 138h
Stroboscope / SOS: 2300lm

KUNTENUT TAL-PAKKETT

- 1 lampa torċi LTR2300 rikarikabbli bil-batterija 18650 Li-ion u indikatur tal-ħruġ.
- 1 ċarġer.
- Il-plagg tal-ħajt mhux inkluż. 2 o-rings.

MANWEL TAL-UŻU

Ittini

Biex toħloq id-dawl tal-lampa tiegħek, għandek żewġ għażliet:

1. Għażla 1: Żomm il-buttuna magħluqa biex tidħol fil-modalità turbo. Iġġedded, il-lampa tinstema'.
2. Għażla 2: Agħfas malajr il-buttuna, il-lampa tiegħek se tixgħel fil-modalità finali użata. Agħfas imbagħad biex timxi bejn il-modalitajiet differenti (fl-ordni: ultra-baxx, baxx, medju, għoli u turbo).

Modalitajiet strobo, SOS jew f'lampeġġ: Ma jimpurtax jekk il-lampa tkunx mitfija jew mixgħula, agħfas żewġ drabi konsekuttivament biex attiva l-modalità "strobo", u żewġ drabi biex tiċċaqlaq bejn il-modalitajiet strobo, SOS jew lampeġġ. Agħfas darba waħda biex terġa' lura għall-modalitajiet klassiċi. Biex tfendi l-lampa kompletament, żomm il-buttuna mpressa għal 0.5 sekondi.
Tikkonfina: Biex tikkonfina l-lampa tiegħek, agħfas tlieta meta l-lampa tkun mitfija. Il-LED se jfarraħ 3 darbiet. Biex tħoll, irrapporta l-istess proċess. Il-LED se jfarraħ biss darba waħda.
Avviż għall-Batterija Baxxa: Meta l-batterija tilħaq 10%, huma disponibbli biss il-modalitajiet Baxx u Ultra-baxx. Għalhekk, huwa meħtieġ li ttaffi jew tbiddel il-batterija.

Proċess ta' Ħlas

Ipprova l-kabel ta' ħlas USB direttament fil-batterija. Ittajjar il-konnettur USB f'ċarġer xieraq. L-istat ta' ħlas huwa indikat minn LED aħmar.
Il-ħlas huwa komplut meta l-LED jsir blu. Ħlas il-lampa qabel l-użu l-ewwel!

ATTENZJONI!

Oqgħod attenti għal ġenb tal-batterija! Daħħal in-naħa anodika (+) lejn il-kap tal-lampa. Jekk jogħġbok neħħi l-batterija jekk ma tużahx għal żmien twil. Biex tevita ġrieħi għajnejn, qatt ma ħares direttament fil-beam tad-dawl u qatt ma daħħal lin-nies fil-wiċċ. Jekk dan jiġri għal perjodu twil, il-parti ta' dawl blu tista' toffri riskju għar-retina.

GWARANZI U SERVIZI

Tista' tiftħan jew tibdil il-prodott! Ir-reparazzjonijiet għandhom jitwettqu biss mill-manifattur jew minn tekniku awtorizzat mill-manifattur jew minn persuna kwalifikata.
Dettalji tal-Gwaranza:
• Sostituzzjoni b'xejn għal 15-il jum: Il-bejjiegħ se jissostitwixxi l-lampa bla ħlas fi żmien 15-il jum jekk jinstab difett ta' manifattura jew jekk il-problema tinqala' minkejja użu normali tal-lampa.
• Reparazzjoni b'xejn għal 3 snin: Aħna noffru li nrepairaw il-lampa b'xejn fi żmien 3 snin wara l-akkwist jekk il-problema tinqala' minkejja użu normali tal-lampa.
• Il-lampa hija riparabbli għal kollox. Aħna se nikkontrollawha u nipprovdu kwotazzjoni bl-ispejjeż ta' partijiet u xogħol.
• Il-gwaranza ma tkoprix ħsarat jew problemi relatati ma': ħsara normali tal-lampa, użu anormali, jew tixjiħ tal-batterija.

TMIEM U RIKLAR TAL-LAMPA

Tagħti l-prodott jew il-batteriji ma' skart domestiku.
Skont il-liġi, mur f'punt ta' ġbir jew fil-lokalitá tiegħek biex ittaffi l-prodott fi tmiem il-ħajja tiegħu. Ħu kont dwar is-sikru: elimina l-ippakkjar skond it-tip.

NL

Modelnaam: LTR2300 K-Light
Lumenstroom: Ultra-laag 17 lm, Turbo 2300 lm
Voeding: 1*18650 li-ion batterij, 3200 mAh oplaadbaar
Gewicht: 55g zonder batterij
Afmetingen in mm: 107x24,5 mm
Schokbestendigheid: 2 meter
Bereik: 200 meter
Waterbestendigheid: IPX8

Modi, lumenstroom, bedrijfstijd:
Turbo 2300lm; 1.5u
Hoog 700lm; 4.5u
Medium 300lm; 10u
Laag 125lm; 25u
Ultra laag 17lm; 138u
Stroboscoop / SOS: 2300lm

INHOUD VAN DE VERPAKKING

- 1 oplaadbare LTR2300 zaklamp met 18650 Li-ion batterij met laadindicator.
- 1 oplaadkabel.
- Netadapter niet inbegrepen. 2 O-ringen.

Gebruikshandleiding
Inschakelen
Om uw zaklamp in te schakelen, zijn er twee opties:
Optie 1: Houd de knop ingedrukt om de turbomodus te activeren. Laat los, de lamp gaat uit.
Optie 2: Druk snel op de knop, uw lamp gaat aan in de laatste gebruikte modus. Druk daarna om door de verschillende modi te scrollen (in volgorde: ultra-laag, laag, gemiddeld, hoog en turbo).
Stroboscoop-, SOS- of knippermodus: Het maakt niet uit of de lamp uit of aan is, druk twee keer achter elkaar om de “stroboscoop” modus te activeren, en nogmaals twee keer om te schakelen tussen de stroboscoop-, SOS- of knippermodi. Druk één keer om terug te keren naar de klassieke modi. Om de lamp volledig uit te schakelen, houdt u de knop 0,5 seconden ingedrukt.
Vergrendeling: Om uw lamp te vergrendelen, druk drie keer in wanneer de lamp uit is. De LED knippert 3 keer. Om te ontgrendelen, herhaal dezelfde procedure. De LED knippert dan slechts één keer.
Laag batterijwaarschuwing: Wanneer de batterij 10% bereikt, zijn alleen de lage en ultra-lage modi beschikbaar. U dient de batterij dus op te laden of te vervangen.
Oplaadproces
Sluit de USB oplaadkabel rechtstreeks aan op de batterij. Steek de USB-connector in een geschikte oplader. De oplaadstatus wordt weergegeven door een rode LED.
De lading is voltooid wanneer de LED blauw wordt. Laad de lamp voor het eerst op voordat u deze gebruikt!

LET OP!
Let op de polariteit van de batterij! Plaats de anodische (+) kant naar de kop van de lamp. Verwijder de batterij als u de lamp gedurende langere tijd niet gebruikt. Om oogletsel te voorkomen, kijk nooit direct in de lichtstraal en schijn nooit in het gezicht van iemand. Als dit langdurig gebeurt, kan het blauwe licht risico's voor het netvlies met zich meebrengen.

GARANTIE EN DIENSTEN
Open of wijzig het product niet! Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door de fabrikant of door een door de fabrikant aangewezen technicus of gekwalificeerde persoon.
Garantiedetails:
• 15 dagen gratis vervanging: De distributeur vervangt de lamp gratis binnen 15 dagen als er een fabricagefout wordt vastgesteld of als het probleem optreedt ondanks normaal gebruik van de lamp.
• 3 jaar gratis reparatie: Wij bieden aan de lamp gratis te repareren binnen 3 jaar na aankoop als er een probleem optreedt ondanks normaal gebruik.
• De lamp is levenslang reparabel. Wij zullen deze inspecteren en u een offerte geven met de prijs van onderdelen en arbeid.
• De garantie dekt geen schade of problemen die verband houden met: normale slijtage van de lamp, abnormaal gebruik, of lekkage van de batterij.

AFVALBEHEER EN RECYCLING VAN DE LAMP
Gooi het product of de batterijen niet bij het huisvuil.
Conform de wetgeving, ga naar een inzamelpunt of uw lokale stortplaats om het product aan het einde van de levensduur weg te gooien. Denk aan sorteren: verwijder de verpakking per type.

PL

Nazwa modelu: LTR2300 K-Light
Strumień świetlny: Ultra-niski 17 lm Turbo 2300 lm
Zasilanie: Bateria 1*18650 li-ion, 3200 mAh, ładowalna
Waga: 55g bez baterii
Wymiary mm: 107x24.5 mm
Odporność na uderzenia: 2 metry
Zasięg: 200 metrów
Odporność na wodę: IPX8

Tryby, strumień świetlny w lumenach, czas pracy:
Turbo 2300lm; 1.5h
Wysoki 700lm; 4.5h
Średni 300lm; 10h
Niski 125lm; 25h
Ultra niski 17lm; 138h
Stroboskop / SOS: 2300lm

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- 1 ładowalna latarka LTR2300 z baterią 18650 Li-ion z wskaźnikiem naładowania.
- 1 kabel ładujący.
- Zasilacz nie jest dołączony. 2 uszczelki O-ring.

INSTRUKCJA OBSLUGI
Włączenie
Aby włączyć swoją latarkę, masz dwie opcje:
Opcja 1: Przytrzymaj przycisk, aby przejść do trybu turbo. Zwolnij, latarka wyłączy się.
Opcja 2: Szybko naciśnij przycisk, latarka włączy się w ostatnio używanym trybie. Następnie naciśnij, aby przejść przez różne tryby (w kolejności: ultra-niski, niski, średni, wysoki i turbo).
Tryby stroboskopowy, SOS lub migający: Niezależnie od tego, czy latarka jest wyłączona, czy włączona, naciśnij dwa razy z rzędu, aby aktywować tryb „stroboskopowy", a następnie dwa razy, aby przełączać się między trybami stroboskopowym, SOS lub migającym. Naciśnij raz, aby wrócić do trybów klasycznych. Aby całkowicie wyłączyć latarkę, przytrzymaj przycisk przez 0,5 sekundy.
Zablokowanie: Aby zablokować latarkę, naciśnij trzy razy, gdy latarka jest wyłączona. Dioda LED będzie migać 3 razy. Aby odblokować, powtórz tę samą procedurę. Dioda LED zgaśnie tylko raz.
Ostrzeżenie o niskim poziomie baterii: Gdy bateria osiągnie 10%, dostępne są tylko tryby Niski i Ultra-niski. W związku z tym należy naładować lub wymienić baterię.
Proces ładowania
Podłącz kabel USB bezpośrednio do baterii. Włóż złącze USB do odpowiedniej ładowarki. Stan ładowania sygnalizowany jest przez czerwoną diodę LED.
Ładowanie jest zakończone, gdy dioda LED staje się niebieska. Naładuj latarkę przed pierwszym użyciem!

UWAGA!
Zwróć uwagę na biegunowość baterii! Włóż anodową (+) stronę w stronę głowicy latarki. Proszę usunąć baterię, jeśli nie używasz latarki przez dłuższy czas. Aby uniknąć uszkodzenia wzroku, nigdy nie patrz bezpośrednio w wiązkę światła i nigdy nie oświetlaj osób w twarz. Jeśli to zdarzy się przez dłuższy czas, niebieskie światło może stanowić zagrożenie dla siatkówki.

GWARANCJA I USŁUGI
Nie otwieraj ani nie modyfikuj produktu! Naprawy mogą być przeprowadzane wyłącznie przez producenta lub technika upoważnionego przez producenta lub wykwalifikowaną osobę.
Szczegóły gwarancji:
• 15 dni bezpłatnej wymiany: Dystrybutor wymieni latarkę bezpłatnie w ciągu 15 dni, jeśli zostanie stwierdzona wada produkcyjna lub jeśli problem wystąpi mimo normalnego użytkowania latarki.
• 3 lata bezpłatnej naprawy: Oferujemy naprawę latarki bezpłatnie w ciągu 3 lat od zakupu, jeśli wystąpi problem mimo normalnego użytkowania.
• Latarka nadaje się do naprawy przez całe życie. Zbadamy ją i przedstawimy wycenę z cenami części i robocizny.
• Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń ani problemów związanych z: normalnym zużyciem latarki, nienormatywnym użytkowaniem lub wyciekiem baterii.

ZARZĄDZANIE ODPADAMI I RECYKLING LATARKI
Nie wyrzucaj produktu ani baterii do odpadów domowych.
Zgodnie z przepisami prawa, udaj się do punktu zbiórki lub lokalnego wysypiska, aby pozbyć się produktu po zakończeniu jego żywotności. Pamiętaj o segregacji: usuń opakowanie według rodzaju.

PT

Nome do modelo: LTR2300 K-Light
Fluxo de luz Ultra-baixo 17 lm Turbo 2300 lm
Alimentação: Bateria 1*18650 li-ion, 3200 mAh recarregável
Peso: 55g sem bateria
Dimensões em mm: 107x24.5 mm
Resistência a impactos: 2 metros
Alcance: 200 metros
Resistência à água: IPX8

Modos, fluxo de luz em lumens, tempo de operação:
Turbo 2300lm; 1.5h
Alto 700lm; 4.5h
Médio 300lm; 10h
Baixo 125lm; 25h
Ultra baixo 17lm; 138h
Estroboscópio / SOS: 2300lm

CONTEÚDO DA EMBALAGEM

- 1 lanterna LTR2300 recarregável com bateria 18650 Li-ion e indicador de carga.
- 1 cabo de carregamento.
- Adaptador de tomada não incluído. 2 anéis O.

MANUAL DE INSTRUÇÕES

Operação
Para ligar sua lanterna, existem duas opções:
Opção 1: Mantenha o botão pressionado para acessar o modo turbo. Solte, a lanterna se apagará.
Opção 2: Pressione rapidamente o botão, sua lanterna se acenderá no último modo usado. Em seguida, pressione para percorrer os diferentes modos (na ordem: ultra-baixo, baixo, médio, alto e turbo).
Modos estroboscópico, SOS ou pisca-pisca: Não importa se a lanterna está desligada ou ligada, pressione duas vezes seguidas para ativar o modo "estroboscópico" e duas vezes para alternar entre os modos estroboscópico, SOS ou pisca-pisca. Pressione uma vez para voltar aos modos clássicos. Para desligar completamente a lanterna, mantenha o botão pressionado por 0,5 segundos.
Bloqueio: Para bloquear sua lanterna, pressione três vezes quando a lanterna estiver desligada. O LED piscara 3 vezes. Para desbloquear, repita o mesmo processo. O LED piscara apenas uma vez.
Aviso de Bateria Baixa: Quando a bateria atingir 10%, apenas os modos Baixo e Ultra-baixo estarão disponíveis. Portanto, é necessário carregar ou substituir a bateria.
Processo de Carregamento
Conecte o cabo de carregamento USB diretamente na bateria. Insira o conector USB em um carregador adequado. O estado de carga é indicado por um LED vermelho.
O carregamento é concluído quando o LED se torna azul. Carregue a lanterna antes do primeiro uso!

ATENÇÃO!
Preste atenção na polaridade da bateria! Insira o lado anódico (+) em direção à cabeça da lanterna. Por favor, remova a bateria se não estiver usando a lanterna por um longo período. Para evitar lesões oculares, nunca olhe diretamente para o feixe de luz e nunca ilumine pessoas no rosto. Se isso acontecer por um longo período, a parte da luz azul pode representar um risco para a retina.

GARANTIA E SERVIÇOS
Não abra ou modifique o produto! Os reparos devem ser realizados apenas pelo fabricante ou por um técnico autorizado pelo fabricante ou por uma pessoa qualificada.
Detalhes da Garantia:
• Substituição gratuita por 15 dias: O distribuidor substituirá a lanterna gratuitamente dentro de 15 dias se um defeito de fabricação for constatado ou se o problema ocorrer apesar do uso normal da lanterna.
• Reparação gratuita por 3 anos: Oferecemos reparar a lanterna gratuitamente nos 3 anos após a compra, se um problema ocorrer apesar do uso normal.
• A lanterna é reparável por toda a vida. Nós a examinaremos e lhe daremos um orçamento com o preço das peças e da mão de obra.
• A garantia não cobre danos ou problemas relacionados a: desgaste normal da lanterna, uso anormal, ou vazamento da bateria.

DESTINO FINAL E RECICLAGEM DA LANTERNA
Não jogue o produto ou as baterias no lixo comum.
De acordo com a legislação, dirija-se a um ponto de coleta ou ao seu local de descarte para descartar o produto no final de sua vida útil. Pense na triagem: elimine a embalagem por tipo.

CZ

Název modelu: LTR2300 K-Light
Světelný tok: Ultra nízký 17 lm, Turbo 2300 lm
Napájení: 1*18650 li-ion baterie, 3200 mAh, nabíjecí
Hmotnost: 55 g bez baterie
Rozměry v mm: 107x24,5 mm
Odolnost proti nárazu: 2 metry
Dosah: 200 metrů
Voděodolnost: IPX8

Režimy, světelný tok v lumenech, doba provozu:
Turbo 2300lm; 1,5h
Vysoký 700lm; 4,5h
Střední 300lm; 10h
Nízký 125lm; 25h
Ultra nízký 17lm; 138h
Stroboskop / SOS: 2300lm

OBSAH BALENÍ

- 1 nabíjecí svítilna LTR2300 s baterií 18650 Li-ion s indikátorem nabití.
- 1 nabíjecí kabel.
- Napájecí adaptér není součástí balení. 2 O-kroužky.

NAVOD K POUZITI

Zapnutí

Chcete-li zapnout svou svítilnu, máte dvě možnosti:
Možnost 1: Stiskněte a podržte tlačítko pro přístup do turbo režimu. Uvolněte, svítilna se vypne.
Možnost 2: Rychle stiskněte tlačítko, svítilna se zapne v posledním použitém režimu. Poté stiskněte pro přechod mezi různými režimy (v tomto pořadí: ultra nízký, nízký, střední, vysoký a turbo).
Režimy stroboskopu, SOS nebo majáku: Nezáleží na tom, zda je svítilna vypnutá nebo zapnutá, stiskněte dvakrát po sobě, abyste aktivovali režim „stroboskop“, a ještě dvakrát pro přepínání mezi režimy stroboskop, SOS nebo maják. Stiskněte jednou, abyste se vrátili k klasickým režimům. Chcete-li svítilnu zcela vypnout, stiskněte tlačítko po dobu 0,5 sekundy.
Zamknutí: Chcete-li zamknout svou svítilnu, stiskněte třikrát, když je svítilna vypnutá. LED dioda třikrát blikne. Chcete-li odemknout, zopakujte stejný postup. LED dioda blikne pouze jednou.
Upozornění na nízkou baterii: Když baterie dosáhne 10 %, jsou k dispozici pouze režimy Nízký a Ultra nízký. Je tedy nutné baterii nabít nebo vyměnit.

Proces nabíjení

Připojte USB nabíjecí kabel přímo k baterii. Vložte USB konektor do vhodné nabíječky. Stav nabíjení je indikovaný červenou LED diodou.
Nabíjení je dokončeno, když LED dioda zmodrá. Nabijte svítilnu před prvním použitím!

POZOR!

Dávejte pozor na polaritu baterie! Vložte anodickou (+) stranu směrem k hlavě svítilny. Prosím, odstraňte baterii, pokud svítilnu dlouho nepoužíváte. Aby se předešlo poškození zraku, nikdy se nedívejte přímo do paprsku světla a nikdy neosvětlujte lidi do obličeje. Pokud se to stane dlouhodobě, modré světlo může představovat riziko pro sítnici.

ZÁRUKA A SLUŽBY

Nedávejte produkt otevřený nebo ho neměňte! Opravy mohou provádět pouze výrobce nebo technik pověřený výrobcem nebo kvalifikovaná osoba.

Podmínky záruky:

• 15 dní bezplatná výměna: Distributor vymění lampu zdarma do 15 dnů, pokud je zjištěna výrobní vada nebo pokud problém nastane i při normálním používání lampy.
• 3 roky bezplatné opravy: Nabízíme opravu lampy zdarma během 3 let od zakoupení, pokud nastane problém i při normálním používání lampy.
• Lampa je opravovatelná po celý život. Provedeme kontrolu a poskytneme cenovou nabídku s cenou náhradních dílů a práce.
• Záruka se nevztahuje na poškození nebo problémy související s: běžným opotřebením lampy, abnormálním používáním nebo únikem baterie.

KONEC ŽIVOTNOSTI A RECYKLACE LAMPY

Nevyhazujte výrobek nebo baterie do běžného odpadu.
V souladu se zákonem se obraťte na sběrný bod nebo místní skládku, abyste se zbavili výrobku na konci jeho životnosti. Myslete na třídění: odstraňte obal podle typu.

RO

Numele modelului: LTR2300 K-Light
Flux luminos: Ultra-scăzut 17 lm, Turbo 2300 lm
Alimentare: Baterie 1*18650 li-ion, 3200 mAh, reîncărcabilă
Greutate: 55g fără baterie
Dimensiuni în mm: 107x24,5 mm
Rezistență la șocuri: 2 metri
Rază de acțiune: 200 metri
Rezistență la apă: IPX8

Moduri, flux luminos în lumeni, timp de funcționare:
Turbo 2300lm; 1,5h
Puternic 700lm; 4,5h
Mediu 300lm; 10h
Scăzut 125lm; 25h
Ultra scăzut 17lm; 138h
Stroboscop / SOS: 2300lm

CONȚINUTUL PACHETULUI

- 1 lampă LTR2300 reîncărcabilă cu baterie 18650 Li-ion cu indicator de încărcare.
- 1 cablu de încărcare.
- Adaptor de rețea nu este inclus. 2 inele O.

Manual de utilizare (în română)
Funcționare
Pentru a porni lanterna, aveți două opțiuni:
Opțiunea 1: Țineți apăsat butonul pentru a accesa modul turbo. Relaxați, lanterna se stinge.
Opțiunea 2: Apăsați rapid butonul, lanterna se va aprinde în ultima modă utilizată. Apoi apăsați pentru a derula între diferitele moduri (în ordinea: ultra-scăzut, scăzut, mediu, înalt și turbo).
Moduri stroboscopice, SOS sau de semnalizare: Nu contează dacă lanterna este stinsă sau aprinsă, apăsați de două ori consecutiv pentru a activa modul „stroboscop”, și de două ori pentru a trece între modurile stroboscopice, SOS sau de semnalizare. Apăsați o dată pentru a reveni la modurile clasice. Pentru a opri complet lanterna, țineți butonul apăsat timp de 0,5 secunde.
Blocare: Pentru a bloca lanterna, apăsați de trei ori când lanterna este stinsă. LED-ul va clipi de 3 ori. Pentru a debloca, repetați aceeași procedură. LED-ul va clipi doar o dată.
Atenționare pentru baterie descărcată: Când bateria ajunge la 10%, doar modurile Scăzut și Ultra-scăzut sunt disponibile. Prin urmare, trebuie să încărcați sau să înlocuiți bateria.
Procesul de încărcare
Conectați cablul de încărcare USB direct la baterie. Introduceți conectorul USB într-un încărcător adecvat. Starea de încărcare este indicată de un LED roșu.
Încărcarea este completă când LED-ul devine albastru. Încărcați lanterna înainte de prima utilizare!

ATENȚIE!
Aveți grijă la polaritatea bateriei! Introduceți partea anodică (+) spre capul lanternei. Vă rugăm să îndepărtați bateria dacă nu folosiți lanterna o perioadă lungă de timp. Pentru a evita leziunile oculare, nu priviți niciodată direct în fasciculul de lumină și nu iluminați niciodată persoanele în față. Dacă acest lucru se întâmplă pe o perioadă lungă, lumina albastră poate prezenta un risc pentru retină.

GARANȚIE ȘI SERVICII
Nu deschideți sau modificați produsul! Reparările trebuie efectuate doar de către producător sau de un tehnician autorizat de către producător sau de o persoană calificată.
Detalii despre garanție:
• Înlocuire gratuită timp de 15 zile: Distribuitorul va înlocui gratuit lanterna în termen de 15 zile dacă se constată o defectiune de fabricație sau dacă problema apare în ciuda utilizării normale a lanternei.
• Reparare gratuită timp de 3 ani: Oferim repararea gratuită a lanternei în termen de 3 ani de la achiziție dacă apare o problemă în ciuda utilizării normale a lanternei.
• Lanterna este reparabilă pe viață. O vom inspecta și vă vom oferi o estimare cu prețul pieselor de schimb și al manoperei.
• Garanția nu acoperă daunele sau problemele legate de: uzura normală a lanternei, utilizarea anormală sau scurgeri de baterie.

SFÂRȘITUL VIEȚII ȘI RECICLAREA LAMPII
Nu aruncați produsul sau bateriile la gunoiul menajer.
Conform legislației, duceți produsul la un punct de colectare sau la gura de gunoi locală pentru a-l arunca la sfârșitul duratei sale de viață. Gândiți-vă la sortare: eliminați ambalajul în funcție de tip.

SK

Názov modelu: LTR2300 K-Light
Svetelný tok: Ultra-nízky 17 lm Turbo 2300 lm
Napájanie: Batéria 1*18650 li-ion, 3200 mAh nabíjateľná
Hmotnosť: 55g bez batérie
Rozmery mm: 107x24.5 mm
Odolnosť voči nárazom: 2 metre
Dosah: 200 metrov
Vodotesnosť: IPX8

Režimy, svetelný tok v lumeno:
Turbo 2300lm; 1.5h
Vysoký 700lm; 4.5h
Stredný 300lm; 10h
Nízky 125lm; 25h
Ultra nízky 17lm; 138h
Stroboskop / SOS: 2300lm

OBSAH BALENIA

- 1 nabíjacia svietidlo LTR2300 s batériou 18650 Li-ion a indikátorom nabíjania.
- 1 nabíjací kábel.
- Sieťový adaptér nie je súčasťou. 2 O-krúžky.

NAVOD NA POUZITIE
Zapnutie
Na zapnutie vašej baterky máte dve možnosti:
Možnosť 1: Stlačte a podržte tlačidlo, aby ste prešli do turbo režimu. Uvoľnite, baterka sa vypne.
Možnosť 2: Rýchlo stlačte tlačidlo, vaša baterka sa zapne v poslednom použitom režime. Potom stlačte, aby ste prešli rôznymi režimami (v poradí: ultra-nízky, nízky, stredný, vysoký a turbo).
Režimy stroboskop, SOS alebo maják: Nezáleží na tom, či je baterka vypnutá alebo zapnutá, stlačte dvakrát za sebou, aby ste aktivovali režim „stroboskop“, a dvakrát, aby ste prepli medzi režimami stroboskop, SOS alebo maják. Stlačte raz, aby ste sa vrátili k klasickým režimom. Na úplné vypnutie baterky držte tlačidlo stlačené 0,5 sekundy.
Zamknutie: Ak chcete zamknúť vašu baterku, stlačte trikrát, keď je vypnutá. LED dióda zablika 3-krát. Ak chcete odomknúť, zopakujte rovnaký postup. LED dióda zablika len raz.
Upozornenie na nízku batériu: Keď batéria dosiahne 10 %, sú k dispozícii len režimy Nízky a Ultra-nízky. Je teda potrebné batériu nabiť alebo vymeniť.
Proces nabíjania
Pripojte USB nabíjací kábel priamo k batérii. Vložte USB konektor do vhodnej nabíjačky. Stav nabíjania je indikovaný červenou LED diódou.
Nabíjanie je dokončené, keď LED dióda zmodrie. Nabite baterku pred prvým použitím!

POZOR!
Dávajte pozor na polaritu batérie! Vložte anodickú (+) stranu smerom k hlave baterky. Prosím, odstráňte batériu, ak batériu dlhšie nepoužívate. Aby sa predišlo poškodeniu zraku, nikdy sa nedívajte priamo do lúča svetla a nikdy neosvetľujte osoby do tváre. Ak sa to stane dlhodobo, modré svetlo môže predstavovať riziko pre sietnicu.

ZÁRUKA A SLUŽBY
Neotvárajte ani nemodifikujte produkt! Opravy môžu vykonávať iba výrobca alebo technik poverený výrobcom alebo kvalifikovaná osoba.
Podrobnosti o záruke:
• 15 dní bezplatnej výmeny: Distribútor vymení lampu bezplatne do 15 dní, ak sa zistí výrobná vada alebo ak problém nastane aj pri normálnom používaní lampy.
• 3 roky bezplatnej opravy: Ponúkame bezplatnú opravu lampy počas 3 rokov od zakúpenia, ak sa objaví problém aj pri normálnom používaní.
• Lampa je opraviteľná na celý život. Preskúmame ju a poskytneme cenovú ponuku s cenami náhradných dielov a práce.
• Záruka sa nevzťahuje na poškodenia alebo problémy súvisiace s: normálnym opotrebovaním lampy, abnormálnym používaním alebo únikom batérie.

KONEC ŽIVOTNOSTI A RECYKLÁCIA LAMPY
Nevyhadzujte produkt ani batérie do domáceho odpadu.
V súlade so zákonom sa obráťte na zberný bod alebo na miestnu skládku, aby ste sa zbavili produktu na konci jeho životnosti. Myslite na triedenie: odstraňte obal podľa typu.

SI

Ime modela: LTR2300 K-Light
Tok svetlobe Ultra-nizek 17 lm Turbo 2300 lm
Napajanje: Baterija 1*18650 li-ion, 3200 mAh ponovno polnilna
Teža: 55g brez baterije
Dimenzije v mm: 107x24.5 mm
Odpornost na udarce: 2 metra
Doseg: 200 metrov
Odpornost na vodo: IPX8

Načini, tok svetlobe v lumenih, čas delovanja:
Turbo 2300lm; 1.5h
Močan 700lm; 4.5h
Srednji 300lm; 10h
Nizek 125lm; 25h
Ultra nizek 17lm; 138h
Stroboskop / SOS: 2300lm

VSEBINA EMBALAŽE

- 1 ponovno polnilna svetilka LTR2300 z baterijo 18650 Li-ion in indikatorjem polnjenja.
- 1 polnilni kabel.
- Priključek za električno omrežje ni vključen. 2 O-obroča.

NAVODILA ZA UPORABO
Vklop
Za vklop vaše svetilke imate na voljo dve možnosti:
Možnost 1: Pritisnite in držite gumb, da preklopite v turbo način. Spustite, svetilka se izklopi.
Možnost 2: Hitro pritisnite gumb, svetilka se vklopi v zadnjem uporabljenem načinu. Nato pritisnite za preklop med različnimi načini (v tem vrstnem redu: ultra-nizka, nizka, srednja, visoka in turbo).

Režimi stroboskopa, SOS ali opozorila: Ne glede na to, ali je svetilka izklopljena ali vklopljena, pritisnite dvakrat zapored, da aktivirate način „stroboskop“, in dvakrat, da preklopite med stroboskopskimi, SOS ali opozorilnimi načini. Pritisnite enkrat, da se vrnete k klasičnim načinom. Za popolno izklop svetilke držite gumb pritisnjen 0,5 sekunde.

Zaklepanje: Da zaklenete svetilko, pritisnite trikrat, ko je svetilka izklopljena. LED dioda bo trikrat zasvetila. Da odklene, ponovite isti postopek. LED dioda zasveti le enkrat.

Opozorilo za nizko baterijo: Ko baterija doseže 10 %, sta na voljo samo načina Nizka in Ultra-nizka. Zato je potrebno baterijo napolniti ali zamenjati.

Postopek polnjenja
Povežite USB polnilni kabel neposredno z baterijo. Vstavite USB konektor v ustrezen polnilec. Stanje polnjenja je označeno s rdečo LED diodo.
Polnjenje je končano, ko LED dioda postane modra. Pred prvo uporabo napolnite svetilko!

POZOR!
Pazite na polariteto baterije! Vstavite anodno (+) stran proti glavi svetilke. Prosimo, odstranite baterijo, če svetilke dalj časa ne uporabljate. Da se izognete poškodbam oči, se nikoli ne glejte neposredno v svetlobni snop in nikoli ne osvetljujte ljudi v obraz. Če se to zgodi dlje časa, lahko modra svetloba predstavlja tveganje za mrežnico.

GARANCIJA IN STORITVE
Ne odpirajte ali ne spreminjajte izdelka! Popravila lahko opravi le proizvajalec ali tehnik, ki ga pooblasti proizvajalec, ali kvalificirana oseba.
Podrobnosti o garanciji:
• 15 dni brezplačne zamenjave: Distributor bo brezplačno zamenjal svetilko v 15 dneh, če se ugotovi proizvodna napaka ali če se težava pojavi kljub normalni uporabi svetilke.
• 3 leta brezplačnega popravila: Nudimo brezplačno popravilo svetilke v 3 letih po nakupu, če se težava pojavi kljub normalni uporabi svetilke.
• Svetilka je popravna za celo življenje. Pregledali jo bomo in vam ponudili oceno s cenami rezervnih delov in dela.
• Garancija ne pokriva poškodb ali težav, povezanih z: običajno obrabo svetilke, nenormalno uporabo ali uhajanjem baterije.

KONEC ŽIVLJENJSKE DOBE IN RECIKLAŽA SVETILKE
Ne odlagajte izdelka ali baterij v gospodinjski odpad.
V skladu z zakonodajo se obrnite na zbirno mesto ali na lokalno deponijo, da se znebite izdelka na koncu njegove življenjske dobe.
Pomislite na razvrščanje: odstranite embalažo po vrsti.

SE

Modellnamn: LTR2300 K-Light
Ljusflöde: Ultra-låg 17 lm, Turbo 2300 lm
Strömförsörjning: 1*18650 li-ion batteri, 3200 mAh, uppladdningsbart
Vikt: 55g utan batteri
Mått i mm: 107x24,5 mm
Stötsäkerhet: 2 meter
Räckvidd: 200 meter
Vattentålighet: IPX8

Läget, ljusflöde i lumen, drifttid:
Turbo 2300lm; 1,5h
Hög 700lm; 4,5h
Medel 300lm; 10h
Låg 125lm; 25h
Ultra låg 17lm; 138h
Stroboskop / SOS: 2300lm

INNEHÅLL I FÖRPACKNINGEN

- 1 uppladdningsbar LTR2300 ficklampa med 18650 Li-ion batteri med laddningsindikator.
- 1 laddningskabel.
- Nätadapter ingår inte. 2 O-ringar.

Bruksanvisning (på svenska)
Drift
För att slå på din ficklampa finns det två alternativ:
Alternativ 1: Håll ned knappen för att gå in i turbo-läget. Släpp, lampan stängs av.
Alternativ 2: Tryck snabbt på knappen, din lampa tänds i det senaste använda läget. Tryck sedan för att växla mellan de olika lägena (i ordningen: ultralåg, låg, medel, hög och turbo).
Stroboskop, SOS eller varningsläge: Oavsett om lampan är avstängd eller på, tryck två gånger i följd för att aktivera „stroboskop"-läget, och två gånger för att växla mellan stroboskop, SOS eller varningslägen. Tryck en gång för att återgå till de klassiska lägena. För att helt stänga av lampan, håll knappen nedtryckt i 0,5 sekunder.
Låsning: För att låsa lampan, tryck tre gånger när lampan är avstängd. LED-lampan blinkar tre gånger. För att låsa upp, upprepa samma procedur. LED-lampan blinkar bara en gång.
Varning för låg batterinivå: När batteriet når 10 % är endast lägena Låg och Ultralåg tillgängliga. Det är därför nödvändigt att ladda eller byta ut batteriet.
Laddningsprocess
Anslut USB-laddningskabeln direkt till batteriet. Sätt in USB-kontakten i en lämplig laddare. Laddningsstatusen indikeras av en röd LED-lampa.
Laddningen är slutförd när LED-lampan blir blå. Ladda lampan före första användning!

VARNING!
Var försiktig med batteriets polaritet! Sätt in anodiska (+) sidan mot lampans huvud. Ta bort batteriet om du inte använder lampan under en längre tid. För att undvika ögonskador, titta aldrig direkt in i ljusstrålen och rikta aldrig ljuset mot människors ansikten. Om detta görs under en längre tid kan det blå ljuset utgöra en risk för näthinnan.

GARANTI OCH TJÄNSTER
Öppna eller modifiera inte produkten! Reparationer får endast utföras av tillverkaren eller av en tekniker som tillverkaren har anlitat, eller av en kvalificerad person.
Garantivillkor:
• 15 dagar gratis byte: Distributören byter gratis lampan inom 15 dagar om en tillverkningsdefekt upptäcks eller om problemet uppstår trots normal användning av lampan.
• 3 års gratis reparation: Vi erbjuder gratis reparation av lampan under 3 år efter köpet om ett problem uppstår trots normal användning av lampan.
• Lampan är reparerbar hela livet. Vi kommer att inspektera den och ge dig en offert med kostnad för reservdelar och arbete.
• Garantin täcker inte skador eller problem relaterade till: normalt slitage på lampan, onormal användning, eller batteriläckage.

SLUTET AV LIVSCYKEL OCH ÅTERVINNING AV LAMPAN
Släng inte produkten eller batterierna i hushållsavfallet.
I enlighet med lagstiftningen, ta produkten till en insamlingspunkt eller en lokal soptipp för att bli av med produkten i slutet av dess livslängd. Tänk på sortering: ta bort förpackningen efter typ.